Vol. 477 Pretoria, 24 March Maart 2005 No. 27396

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
	GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES		
	Agriculture, Department of		
	Government Notices		
R. 204	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Regulations: Inspections and appeals: Export: Amendment	3	27371
R. 211	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Regulations: Inspections and appeals: Local: Amendment	12	27371
	General Notice		
460	Agricultural Product Standards Act (119/1990): Standards and requirements regarding control of the export of citrus fruit: Amendment	12	27396
	Arts and Culture, Department of		
	Government Notice		
246	Heraldry Act (18/1962): Bureau of Heraldry: Registration of heraldic representations	5	27396
	Education, Department of		
	Government Notice		
234	Higher Education Act (101/1997): Rhodes University Statute	3	27390
	Health, Department of		
	Government Notice		
245	Medical Schemes Act (131/1998): Fees payable to brokers	7	27396
	General Notice		
453	Medical Schems Act (131/1998): Council for Medical Schemes	3	27391
	Independent Communications Authority of South Africa		
	General Notices		
452	Independent Broadcasting Authority Act (153/1993): Hearings for the renewal of Radio Alpha's Community sound broadcasting licence	3	27389
454	Independent Broadcasting Authority Act (153/1993): Amendment of broadcasting licence: Electronic Media Network Limited	3	27392
	Independent Electoral Commission		
	General Notices		
455	Local Government: Municipal Electoral Act, 2000: Election timetable	3	27393
456	Local Government: Municipal Electoral Act, 2000: Municipal by-elections 20 April 2005: Official list of voting stations	3	27394

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat uself deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Koerant No.
	GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS		
	Arbeid, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
R. 205	Wet op Arbeidsverhoudinge (66/1995): Bedingingsraad vir die Haarkappers- en Kosmetologiebedryf (Pretoria): Uitbreiding na Nie-partye van Hoof Kollektiewe Wysigingsooreenkoms	25	27371
R. 206	do.: Nasionale Bedingingsraad vir die Leernywerheid van Suid-Afrika: Uitbreiding na Nie-partye van Kollektiewe Wysigingsooreenkoms vir die Algemene Goedere- en Handsakseksie	29	27371
R. 207	do.: do.: Uitbreiding na Nie-partye van Kollektiewe Wysigingsooreenkoms vir die Skoeiselafdeling	31	27371
	Gesondheid, Departement van		
	Goewermentskennisgewing		
245	Medical Schemes Act (131/1998): Fees payable to brokers	7	27396
	Algemene Kennisgewing		
453	Wet op Mediese Skemas (131/1998): Raad van Mediese Skemas	3	27391
	Grondsake, Departement van		
	Algemene Kennisgewing		
461	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Thornlands 126 LR	14	27396
	Justisie en Staatkundige Ontwikkeling, Department van		
	Goewermentskennisgewing		
R. 224	Wet op Internasionale Samewerking in Strafregtelike Aangeleenthede (75/1996): Verdrag Rakende Wederkerige Regsbystand in Strafregtelike Aangeleenthede tussen die Republiek van Suid-Afrika en die Franse Republiek	19	27371
	Kuns en Kultuur, Departement van		
	Goewermentskennisgewing		
246	Heraldiekwet (18/1962): Buro vir Heraldiek: Registrasie van heraldiese voorstellings	6	27396
	Landbou, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
R. 204	Wet op Landbouprodukstandaarde (119/1990): Regulasies: Ondersoeke en appèlle: Uitvoer: Wysiging	4	27371
R. 211	Wet op Landbouprodukstandaarde (119/1990): Regulasies: Ondersoeke en appèlle: Plaaslik: Wysiging	12	27371
	Algemene Kennisgewing		
460	Wet op Landbouprodukstandaarde (119/1990): Standaarde en vereistes betreffende beheer oor die uitvoer van sitrusvrugte: Wysiging	13	27396

No.		Page No.	Gazette No.
Justice and Constitutional Development, Department of			
Government Notice			
R. 224	International Co-operation in Criminal Matters Act (75/1996): Mutual Legal Assistance in Criminal Matters between the Republic of South Africa and the French Republic	19	27371
Labour, Department of			
Government Notices			
R. 205	Labour Relations Act (66/1995): Bargaining Council for the Hairdressing and Cosmetology Trade (Pretoria): Extension to Non-parties of Main Collective Amending Agreement	25	27371
R. 206	do.: National Bargaining Council of the Leather Industry of South Africa: Extension to Non-parties of the General Goods and Handbag Section Collective Amending Agreement	29	27371
R. 207	do.: do.: Extension to Non-parties of the Footwear Section Collective Amending Agreement	31	27371
Land Affairs, Department of			
General Notice			
461	Restitution of Land Rights Act (22/1994): Claim for restitution of land rights: Thornlands 126 LR	14	27396
National Treasury			
Government Notice			
R. 225	Public Finance Management Act (1/1999): Amendment: Treasury Regulations	3	27388
Safety and Security, Department of			
Government Notice			
R. 209	Control of Access to Public Premises and Vehicles Act (53/1985): Declaration of the Road Accident Fund as a statutory body	52	27371
South African Qualifications Authority			
Government Notices			
213	Announcement of intention to extend the accreditation of the Transport Sector Education and Training Authority (TETA)	3	27383
214	Announcement of intention to extend the accreditation of the Professional Accreditation Body (PAB)	4	27383
215	Announcement of intention to extend the accreditation of the Health and Welfare Sector Education and Training Authority (HWSETA)	5	27383
216	Announcement of intention to extend the accreditation of the Information Systems, Electronics and Telecommunication Technologies Sector Education and Training Authority (SETT SETA)	6	27383
Transport, Department of			
Government Notice			
R. 210	Civil Aviation Offences Act (10/1972): Designation as designated airports	54	27371
General Notices			
462	Air Service Licensing Act (115/1990): Grant or amendment of domestic air service licence	14	27396

No.		Bladsy No.	Koerant No.
Nasionale Tesourie			
Goewermentskennisgewing			
R. 225	Public Finance Management Act (1/1999): Amendment: Treasury Regulations	3	27388
Onafhanklike Kommunikasie-owerheid van Suid-Afrika			
Algemene Kennisgewings			
452	Independent Broadcasting Authority Act (153/1993): Hearings for the renewal of Radio Alpha's Community sound broadcasting licence	3	27389
454	Independent Broadcasting Authority Act (153/1993): Amendment of broadcasting licence: Electronic Media Network Limited	3	27392
Onafhanklike Verkiesingskommissie			
Algemene Kennisgewings			
455	Local Government: Municipal Electoral Act, 2000: Election timetable	3	27393
456	Local Government: Municipal Electoral Act, 2000: Municipal by-elections 20 April 2005: Official list of voting stations	3	27394
Onderwys, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
234	Higher Education Act (101/1997): Rhodes University Statute	3	27390
Suid-Afrikaanse Kwalifikasie-owerheid			
Goewermentskennisgewings			
213	Announcement of intention to extend the accreditation of the Transport Sector Education and Training Authority (TETA)	3	27383
214	Announcement of intention to extend the accreditation of the Professional Accreditation Body (PAB)	4	27383
215	Announcement of intention to extend the accreditation of the Health and Welfare Sector Education and Training Authority (HWSETA)	5	27383
216	Announcement of intention to extend the accreditation of the Information Systems, Electronics and Telecommunication Technologies Sector Education and Training Authority (SETT SETA)	6	27383
Veiligheid en Sekuriteit, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
R. 209	Wet op die Beheer van Toegang tot Openbare Persele en Voertuie (53/1985): Verklaring van die Padongelukfonds tot 'n statutêre liggaam	53	27371
Vervoer, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
R. 210	Wet op Misdrywe teen Burgerlike Lugvaart (10/1972): Aanwysing as aangewysde lughawens	54	27371
Algemene Kennisgewings			
462	Air Service Licensing Act (115/1990): Grant or amendment of domestic air service licence	15	27396

No.		Page No.	Gazette No.
463	International Air Services Act (60/1993): Grant/amendment of international air services licences	16	27396
Water Affairs and Forestry, Department of			
Government Notice			
249	Water Research Act (34/1971): Water Research Fund: Rates and charges	8	27396

No.		Bladsy No.	Koerant No.
463	International Air Services Act (60/1993): Grant/amendment of international air services licences	16	27396
Waterwese en Bosbou, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
249	Waternavorsingswet (34/1971): Waternavorsingsfonds: Belastings en vorderings	10	27396

GOVERNMENT NOTICES
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTMENT OF ARTS AND CULTURE
DEPARTEMENT VAN KUNS EN KULTUUR

No. 246 **24 March 2005**

BUREAU OF HERALDRY

REGISTRATION OF HERALDIC REPRESENTATIONS

The Bureau of Heraldry hereby gives notice in terms of section 10 of the Heraldry Act, 1962 (Act No. 18 of 1962), that the following have been registered:

(H4/3/1/4038). The arms of Noordvaal Hoërskole Rugby, as published under Government Notice No. 1390 of 3 December 2004.

(H4/3/2/766). The arms of the Blue Crane Route Municipality, as published under Government Notice No. 1390 of 3 December 2004.

(H4/3/2/770). The arms of the Lephalale Municipality, as published under Government Notice No. 1390 of 3 December 2004.

(H4/3/2/776). The arms of the Umngeni Municipality, as published under Government Notice No. 1390 of 3 December 2004.

(H4/3/4/724). The arms of Cecil Rhodes Dippenaar as published under Government Notice No. 966 of 19 July 2002.

(H4/3/4/800). The arms of William Woodruff Dahlberg as published under Government Notice No. 701 of 11 June 2004.

No. 246 **24 Maart 2005**

BURO VIR HERALDIEK

REGISTRASIE VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS

Die Buro vir Heraldiek gee hierby ingevolge artikel 10 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet No. 18 van 1962), kennis dat die volgende geregistreer is:

(H4/3/1/4038). Die wapen van Noordvaal Hoërskole Rugby, soos by Goewermentskennisgewing No. 1390 van 3 Desember 2004 gepubliseer.

(H4/3/2/766). Die wapen van die Blue Crane Route Munisipaliteit, soos by Goewermentskennisgewing No. 1390 van 3 Desember 2004 gepubliseer.

(H4/3/2/770). Die wapen van die Lephalale Munisipaliteit, soos by Goewermentskennisgewing No. 1390 van 3 Desember 2004 gepubliseer.

(H4/3/2/776). Die wapen van die Umngeni Munisipaliteit, soos by Goewermentskennisgewing No. 1390 van 3 Desember 2004 gepubliseer.

(H4/3/4/724). Die wapen van Cecil Rhodes Dippenaar soos by Goewermentskennisgewing No. 966 van 19 Julie 2002 gepubliseer.

(H4/3/4/800). Die wapen van William Woodruff Dahlberg soos by Goewermentskennisgewing No. 701 van 11 Junie 2004 gepubliseer.

DEPARTMENT OF HEALTH
DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

No. 245 **24 March 2005**

MEDICAL SCHEMES ACT, 1998(ACT NO. 131OF 1998

FEES PAYABLE TO BROKERS

The Minister of Health, has in terms of section 65 of the Medical Schemes Act, 1998 (Act No. 131 of 1998), read with regulation 28 of the regulations made in terms of that Act as amended, determined R55.18, plus value added tax (VAT) as an amount that is payable by medical schemes to brokers with effect from the date of publication of this Notice.

ME TSHABALALA-MSIMANG
MINISTER OF HEALTH

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS AND FORESTRY
DEPARTEMENT VAN WATERWESE EN BOSBOU

No. 249 **24 March 2005**

WATER RESEARCH FUND – RATES AND CHARGES

1. I, Buyiewa Patience Sonjica, in my capacity as Minister of Water Affairs and Forestry, hereby levy, in terms of the authority vested in me by section 11 of the Water Research Act, 1971 (Act No. 34 of 1971), the following rates and charges, which include Value Added Tax of 14%.

(a) Three hundred and forty cents (340c) in respect of each hectare of land of which the water use is permissible during the 2005/2006 water year in terms of section 22(1)(a)(ii) of the National Water Act, 1998, (Act No. 36 of 1998), or in respect of which an allocation has been made under Chapter 4 of the said National Water Act for the irrigation thereof at any time during the said water year, with water supplied or made available from any government water work. These rates and charges shall be recovered by or on the instructions of the Director-General: Water Affairs and Forestry, simultaneously with any other charge which I may make in respect of the land concerned during the said period in terms of section 57 of the said National Water Act or, if no such charge is made, the charge shall be payable upon demand to the Director-General: Water Affairs and Forestry.

(b) The amount mentioned in 1(a) above shall apply in respect of each hectare of land permitted under the control of an irrigation board or other water management institution established in terms of the said National Water Act for the irrigation of land at any time during the 2005/2006 financial year of such board or institution with water supplied or made available from a government or a water work belonging to such board or institution. This charge shall be recovered by the irrigation board or statutory body concerned and shall be remitted to the Director-General: Water Affairs and Forestry within thirty (30) days of the close of the financial year of that irrigation board or statutory body.

(c) With effect from 1 July 2005, three comma three zero cents (3,30c) per cubic metre in respect of metered water supplied or made available from a government water work for purposes other than the irrigation of land: Provided that if a gratis allocation has been made to a specific consumer from a government water work, the said charge shall not apply to that allocation, as it shall be deemed to be water supplied from his own sources by the consumer concerned. These charges shall be recovered by the Director-General: Water Affairs and Forestry, simultaneously with any charge which I may make in terms of section 57 of the National Water Act in respect of the supply of water as from the said date or shall be payable to him upon demand.

(d) With effect from 1 July 2005, three comma three zero cents (3,30c) per cubic metre in respect of the quantity of water supplied or made available for use for urban, industrial or domestic purposes by a statutory body or water management institution established in terms of the said National Water Act or by any other water services institution as defined in terms of the Water Services Act, 1997 (Act No. 108 of 1997): Provided that there shall be deducted from the total quantity of water supplied or made available after 1 July 2005 by any one of the abovementioned suppliers the quantity of water supplied or made available from a government water work as contemplated in paragraph 1(c) and the quantity of water obtained from any of the abovementioned suppliers after that date in respect of which the charge referred to in paragraph 1(c) or (d) has already been paid. The total amount payable in terms of this paragraph in respect of water supplied or made available shall be remitted by the supplier concerned, so as to reach the Director-General: Water Affairs and Forestry, Private Bag X313, Pretoria, 0001, or such other offices as may be agreed upon, as follows:

(aa) In respect of the period 1 July to 31 December of each year, on or before 31 March of the ensuing year; and

(bb) in respect of the period 1 January to 30 June of each year, on or before 30 September of the same year.

The audited statements prescribed in terms of section 11(3)(b) of the said Water Research Act shall be submitted as soon as possible after the payments mentioned in paragraph 1(d) have been made.

2. If such rates and charges remain wholly or partly unpaid after the due date, interest shall be charged in terms of section 80(1)(a) of the Public Finance Management Act, (Act No. 1 of 1999) on the outstanding amount at a rate determined from time to time by the Minister of Finance, on loans granted out of a Revenue Fund.

3. For the purpose of this notice, one cubic metre shall be equal to one kiloliter.

B.P.SONJICA
Minister of Water Affairs and Forestry

No. 249 **24 Maart 2005**

WATERNAVORSINGSFONDS – BELASTINGS EN VORDERINGS

1. Ek, Buyelwa Patience Sonjica, in my hoedanigheid van Minister van Waterwese en Bosbou, hef hierby kragtens die bevoegdheid my verleen ingevolge artikel 11 van die Waternavorsingswet, 1971 (Wet No. 34 van 1971), die volgende belastings en vorderings, wat Belasting op Toegevoegde Waarde van 14% insluit:

(a) Driehonderd-en-veertig sent (340c) ten opsigte van elke hektaar grond wat te eniger tyd gedurende die 2005/2006-waterjaar kragtens artikel 22(1)(a)(ii) van die Nasionale Waterwet, 1998, (Wet No. 36 van 1998), toelaatbaar is of ten opsigte waarvan 'n toewysing ingevolge Hoofstuk 4 van genoemde Nasionale Waterwet gemaak is met die oog op die besproeiing daarvan te eniger tyd gedurende genoemde waterjaar met water wat uit enige staatswaterwerk verskaf of beskikbaar gestel word. Hierdie belastings en vorderings word deur of in opdrag van die Direkteur-generaal; Waterwese en Bosbou verhaal gelyktydig met enige ander vordering wat ek gedurende genoemde tydperk kragtens artikel 57 van genoemde Nasionale Waterwet ten opsigte van die betrokke grond hef, en indien geen sodanige vordering gehef word nie, is die vordering wat hierby gehef word op aanvraag aan die Direkteur-generaal: Waterwese en Bosbou betaalbaar.

(b) Die bedrag in 1(a) hierbo vermeld, is van toepassing ten opsigte van elke hektaar grond wat onder beheer van 'n besproeiingsraad of 'n ander waterbestuursinstelling kragtens genoemde Nasionale Waterwet toelaatbaar is met die oog op die besproeiing daarvan te eniger tyd gedurende die 2005/2006-boekjaar van so 'n raad of liggaam, met water wat verskaf of beskikbaar gestel word uit 'n Staatswaterwerk of 'n waterwerk wat aan sodanige raad of liggaam behoort. Hierdie vordering word deur die betrokke raad of liggaam verhaal en binne dertig (30) dae na die sluiting van daardie raad of liggaam se boekjaar aan die Direkteur-generaal: Waterwese en Bosbou oorbetaal.

(c) Met ingang van 1 Julie 2005, drie komma drie nul sent (3,30c) per kubieke meter ten opsigte van gemeterde water wat vir ander doeleindes as die besproeiing van grond uit 'n staatswaterwerk verskaf of beskikbaar gestel word: Met dien verstande dat waar aan 'n bepaalde verbruiker 'n gratis toewysing uit 'n staatswaterwerk gemaak is, genoemde vordering nie op daardie toewysing van toepassing is nie deurdat dit geag word water te wees wat deur die betrokke verbruiker uit eie bronne voorsien is. Hierdie vordering word deur die Direkteur-generaal: Waterwese en Bosbou verhaal, gelyktydig met enige vordering wat ek kragtens artikel 57 van genoemde Nasionale Waterwet hef ten opsigte van die verskaffing van sodanige water vanaf genoemde datum, of is op aanvraag aan hom betaalbaar.

(d) Met ingang van 1 Julie 2005, drie komma drie nul sent (3,30c) per kubieke meter ten opsigte van die hoeveelheid water verskaf of beskikbaar gestel vir gebruik vir stedelike, nywerheids- of huishoudelike doeleindes deur 'n statutêre liggaam of 'n waterbestuursinstelling ingestel kragtens die Nasionale Waterwet, of deur 'n waterdienste-instelling soos omskryf in die Wet op Waterdienste, 1997 (Wet No. 108 van 1997): Met dien verstande dat daar van die totale hoeveelheid water wat ná daardie datum verskaf of beskikbaar gestel word deur een van bogenoemde verskaffers, die hoeveelheid water afgetrek moet word wat verskaf of beskikbaar gestel is uit 'n Staatswaterwerk soos bedoel in paragraaf 1(c) en die hoeveelheid water wat na daardie datum van enige van bogenoemde verskaffers verkry is ten opsigte waarvan die vordering in paragraaf 1(c) en (d) bedoel, reeds betaal is. Die betrokke verskaffer moet toesien dat die totale bedrag betaalbaar ingevolge hierdie paragraaf ten opsigte van water verskaf of beskikbaar gestel, die Direkteur-generaal: Waterwese en Bosbou, Privaat Sak X313, Pretoria, 0001, of sodanige ander kantore as waarop ooreengekom is, soos volg bereik:

(aa) Ten opsigte van die tydperk 1 Julie tot 31 Desember van elke jaar, voor of op 31 Maart van die daaropvolgende jaar; en

(bb) ten opsigte van die tydperk 1 Januarie tot 30 Junie van elke jaar, voor of op 30 September van dieselfde jaar.

Die geouditeerde state voorgeskryf kragtens artikel 11(3)(b) van genoemde Waternavorsingswet, moet so gou moontlik nadat die betaling genoem in paragraaf 1(d) gedoen is, voorgelê word.

2. Indien sodanige belastings en vorderings na die betaaldag in die geheel of gedeeltelik nog onbetaald is, word rente op die onbetaalde bedrag gehef, teen 'n rentekoers wat van tyd tot tyd deur die Minister van Finansies, in terme van artikel 80(1)(a) van die Wet op Openbare Finansiële Bestuur, (Wet No. 1 van 1999), op lenings wat uit die Staatsinkomstefonds deur die Staat toegestaan word.

3. By die toepassing van hierdie kennisgewing is een kubieke meter gelyk aan een kiloliter.

B.P.SONJICA
Minister van Waterwese en Bosbou

GENERAL NOTICES
ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 460 OF 2005

ANNEXURE B

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

AGRICULTURAL PRODUCT STANDARDS ACT, 1990
(ACT No.119 OF 1990)

STANDARDS AND REQUIREMENTS REGARDING CONTROL OF THE EXPORT OF CITRUS FRUIT : AMENDMENT

I, Ebenhaezer Rademeyer, appointed as Executive Officer in terms of section 2(1) of the Agricultural Product Standards Act, 1990 (Act No. 119 of 1990), hereby give notice under section 4(3)(c) of the said Act, that - -

(d) the standards and requirements regarding the control of the export of citrus fruit as stipulated by Government Notice No. R 1983 of 23 August 1991, promulgated by Government Notice No. R. 634 of 7 May 1999, amended previously by Government Notices No's. R. 1209 of 5 May 2000, R. 774 of 24 May 2002, R. 859 of 28 March 2003, and R. 271 February 2004.are hereby further amended; and

(a) the amendments mentioned in paragraph (a) - -

(i) shall be available for inspection at the Office of the Executive Officer: Agricultural Product Standards, Harvest House, 30 Hamilton Street, Arcadia, Pretoria;

(ii) may be obtained from the Executive Officer: Agricultural Product Standards, National Department of Agriculture, Private Bag X258, Pretoria, 0001, Tel. (012) 319 6444 or fax (012) 319 6265, on payment of the prescribed fees or free of charge from www.nda.agric.za/docs/plantquality/default.htm and

(iii) shall come into operation seven days after publication of this notice.

E. RADEMEYER
Executive Officer: Agricultural Product Standards

KENNISGEWING 460 VAN 2005

AANHANGSEL B

DEPARTEMENT VAN LANDBOU

WET OP LANDBOUPRODUKSTANDAARDE,
(WET No. 119 VAN 1990)

STANDAARDE EN VEREISTES BETREFFENDE BEHEER OOR DIE UITVOER VAN SITRUSVRUGTE: WYSIGING

Ek, Ebenhaezer Rademeyer, ingevolge artikel 2(1) van die Wet op Landbouprodukstandaarde, 1990 (Wet No. 119 van 1990) as Uitvoerende Beampte aangewys gee hiermee kragtens artikel 4(3)(c) van die vermelde Wet, kennis dat - -

(e) die standaarde en vereistes betreffende beheer oor die uitvoer van sitrusvrugte, soos vasgestel deur Goewermentskennisgewing No. R 1983 van 23 Augustus 1991, afgekondig in Goewermentskennisgewing No. R. 634 van 7 Mei 1999, gewysig, deur Goewermentskennisgewings No's R. 1209 van 5 Mei 2000, R. 774 van 24 Mei 2002, R. 859 van 28 Maart 2003 en R. 271 Februarie 2004.hiermee verder gewysig word; en

(a) die wysigings in paragraaf (a) vermeld - -

(i) ter insae beskikbaar is by die kantoor van die Uitvoerende Beampte: Landbouprodukstandaarde, Harvest House, Hamiltonstraat 30, Arcadia, Pretoria;

(ii) teen betaling van die voorgeskrewe bedrag vanaf die Uitvoerende Beampte: Landbouprodukstandaarde, Nasionale Department van Landbou, Privaatsak X258, Pretoria, 0001, Tel. (012) 319 6444 of faks (012) 319 6265 verkrygbaar is of gratis van www.nda.agric.za/docs/plantquality/default.htm en

(iii) sewe dae na publikasie van hierdie kennisgewing in werking tree.

E.RADEMEYER
Uitvoerende Beampte: Landbouprodukstandaarde

NOTICE 461 OF 2005

GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT NO. 22 OF 1994), AS AMENDED

Notice is hereby given in terms of section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, Act No. 22 of 1994, as amended, that a claim for restitution of land rights has been lodged on the farm Thornlands 126 LR in the District of Waterberg, Limpopo

Ms. Makwena Violet Matlala lodged a claim on the 31st December 1998 on behalf of Matlala family. The Matlala family members are currently residing in Soshanguve Block K.

PROPERTY	CURRENT OWNER	TITLE DEED	EXTENT (HECTARES)	BONDS/ ENDORSEMENTS	HOLDER
Thornlands 126 LR					
1. Remaining Extent	Government of Lebowa	T37515/1958	976.1598H	K1428/2000RM	Lebowa Mineral Trust
2. Portion 1	Government of Lebowa	T7635/1958	319.6275H	VA300/2001	Government of Lebowa

The Regional Land Claims Commission of the Limpopo is investigating this claim. Any party that has an interest in the above mentioned property is hereby invited to submit in writing, within 14 days of publication of this notice, any comment, objection or information under reference number KRP 1563 to:

The Regional Land Claims Commission: Limpopo
Private Bag X9552
Polokwane
0700

or

Submissions may also be delivered to:
First Floor, 96 Kagiso House
Corner Rissik & Schoeman Streets
Polokwane
0700

MASHILE MOKONO
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER: LIMPOPO
DATE:

NOTICE 462 OF 2005

AIR SERVICE LICENSING ACT, 1990 (ACT NO.115 OF 1990)
APPLICATION FOR THE GRANT OR AMENDMENT OF DOMESTIC AIR SERVICE LICENCE.

Pursuant to the provisions of section 15 (1) (b) of Act No. 115 of 1990 and regulation 8 of the Domestic Air Services Regulations,1991, it is hereby notified for general information that the applications details of which appears in the Appendix, will be considered by the Air Service Licensing Council.
Representations in accordance with section 15 (3) of Act No.115 of 1990 in support of, or in opposition, an application, should reach the Air Service Licensing Council, Private Bag X 193, Pretoria, 0001, within 21 days of the date of publication thereof.

APPENDIX I

(A) Full name and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of air service to which application applies. (E) Category of aircraft to which application applies.

(A) Africa's Air Charters CC; Africa's Air Charters. (B) 1st Floor, Main Terminal Building, Wonderboom Airport, Pretoria. (C) Class II, (D) Type N1 and N2. (E) Category A3 and A4.

APPENDIX II

APPLICATION FOR THE AMENDMENT OF THE AIR SERVICE LICENCE

(A) Full name and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) The Class and number of licence in respect of which the amendment is sought. (D) Type of air service and the amendment thereto which is applied for. (E) Category of aircraft and the amendment thereto which is being applied for. (F) Amendment refferd to in section 14 (2) (b) to (e).

(A) John Bassi Helicopters CC; John Bassi Helicopters. (B) Hangar No. 37, Wonderboom Airport. Pretoria. (C) Class II and III; N685D and G534D. (D) Type N1, N2, G3 and G10. (E) Category H2. **Change of the trade name:** Bassair Helicopters changes to Bassair Aviation and **changes to the Management Plan:** B. B. Smyth replaces J. H. Bassi as Air Service Safety Officer.

(A) Base 4 Aviation (Pty) Ltd; Base 4 Helicopters. (B) Plot 10, Convair Road, Non Scheduled Flight Area, Cape Town International Airport, 7490. (C) Class II and III; N680D and G681D. (D) Type N1, N2, G2, G3, G4, G8, G10, G14, G15 and G16. (E) Category H1 and H2. **Changes to the Management Plan**: R. Brodie replaces G. Arndt as Responsible Person: Flight Operations, G. Kleinhans replaces T. Huddlestone as Air Service Safety Officer and addition of type G7 to Class III air service licence

NOTICE 463 OF 2005

INTERNATIONAL AIR SERVICES ACT, (ACT No. 60 OF 1993)
GRANT/ AMENDMENT OF INTERNATIONAL AIR SERVICES LICENSES

Pursuant to the provisions of section 17 (12) of Act No. 60 of 1993 and regulations 15 (1) and 15 (2) of the International Air Services Regulations, 1994, it is hereby notified for general information that the application, details of which appear in the Schedules hereto, will be considered by the International Air Services Council (Council).

Representations in accordance with section 16 (3) of Act No. 60 of 1993 and regution 25 (1) of the International Air Services Regulations, 1994, against or in favour of an application, should reach the Chairman of the Council at Private Bag X 193, Pretoria, 0001 within 28 days of the application hereof. It must be stated whether the party or parties making such representation is/ are prepared to be represent or represented at the possible hearing of the application.
The Council will cause notice of the time, date and place of the proceedings to be given in writing to the application and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE 1

(A) Full name, surname and trade name of applicant. (B) Full business or residential address of applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of international air service to which application pertains. (E) Category or kind of aircraft to which application pertains. (F) Airport from and the airport to which flights will be undertaken. (G) Area to be served. (H) Frequency of flights.

SCHEDULE 2

(A) Full name, surname and trade name, if any licensee.(B) Full business or residential address of applicant. (C) Class and number of the license in respect of which the amendment is made. (D) Type of International Air Service in respect of which the amendment was made. (E) Category or kind of aircraft in respect of which the license was made. (F) Airport in respect of which the amendment was made. (G) Area to served. (H) Frequency of flight in respect of which the amendment was made. (I) Conditions un der which the amendment was made.

(A) South African Airways (Pty) Ltd; South African Airways. (B) Airways Park, Room 105F, Jones Street, Johannesburg International Airport. (C) Class I; I/S094. (D) Type S1. (E) Category A1 and A2. (F) Johannesburg International Airport. (G) and (H) **Adding the following.**

State	Destination	Frequencies
Korea	Seoul	One (1) flight return per week.
Mali	Bamoka	One (1) flight return per week.